

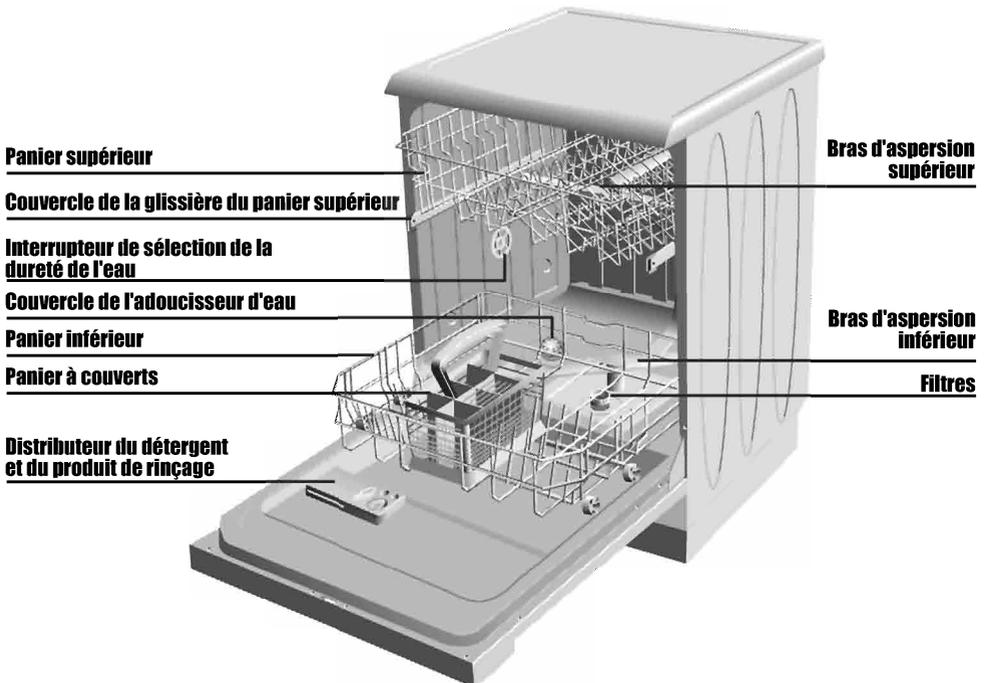
# **NOTICE D'EMPLOI**

Cher client,

Veillez lire attentivement les informations contenues dans ce manuel.

Elles vous sont fournies pour vous permettre d'utiliser votre appareil dans les meilleures conditions et prévenir des risques éventuels relatifs à la sécurité.

Nous vous recommandons de conserver ce manuel pour vous y référer à tout moment.



## TABLE DES MATIÈRES



### 1. Section

Avertissements et information sur la sécurité	3
Sécurité électrique	3
La sécurité des enfants	3
Généralités	4
Respect de l'environnement	5
Vaisselle inadaptée	5



### 2. Section

Avant la première utilisation	6
-------------------------------	---



### 3. Section

Branchements	7
Branchement électrique	7
Raccordement d'eau	8



### 4. Section

Préparation de la machine	9
Adoucisseur d'eau	9
Détergent	11
Produit de rinçage	12
Comment charger votre lave-vaisselle	14



### 5. Section

Fonctionnement du lave-vaisselle	15
Fonctionnement du programme de lavage	15
Modification du programme de lavage	16
Comment décharger votre lave-vaisselle	17



### 6. Section

Entretien de la machine	17
Nettoyage des filtres	18
Nettoyage des bras d'aspersion	19



### 7. Section

Comment modifier l'emplacement de votre lave-vaisselle	19
--	----



### 8. Section

Dépannage	20
-----------	----



### 9. Section

Information sur les Normes et les essais	20
--	----



## **Avertissements et information sur la sécurité**

### **Sécurité électrique**

Assurez-vous que votre tension d'alimentation corresponde bien à celle indiquée sur l'appareil. Utilisez toujours une prise murale équipée d'une terre. Nous vous recommandons de faire appel à un professionnel qualifié qui saura vérifier la conformité de votre installation avec la réglementation en vigueur.

N'utilisez aucune rallonge.

Lorsque vous débranchez votre machine, tirez toujours sur la fiche, jamais sur le câble.

### **Sécurité des enfants**

Ne laissez jamais vos enfants jouer avec le lave-vaisselle.

Les détergents contiennent des substances irritantes et abrasives. Ces ingrédients peuvent avoir des effets caustiques sur le yeux, la bouche et la gorge.

Laissez les détergents hors de la portée des enfants et n'introduisez aucun détergent dans la machine jusqu'au moment de démarrer le programme de lavage.

L'eau de votre lave-vaisselle n'est pas potable; c'est pourquoi les enfants de doivent pas s'approcher de la machine lorsque la porte avant est ouverte

Ne permettez pas que vos enfants jouent ou s'assoient sur la porte avant lorsque celle-ci est ouverte.

Après avoir déballé la machine, laissez le matériel d'emballage hors de la portée des enfants.



## **Avertissements et information sur la sécurité**

### **Generalités**

Ce lave-vaisselle a été conçu pour nettoyer votre vaisselle dans le cadre d'un usage domestique.

N'utilisez jamais de dissolvants chimiques dans votre machine, car cela pourrait occasionner un risque d'explosion.

Remplissez le réservoir à sel de votre machine uniquement avec du sel adoucissant spécial.

Remplissez les distributeurs de détergent et de produit de rinçage de votre machine uniquement avec des détergents et des produits de rinçage spécifiques.

Si vous souhaitez modifier l'emplacement de votre machine, veuillez suivre tous les avertissements cités dans cette section, après vous être assuré que la machine soit vide.

Veillez vous débarrasser convenablement du matériel d'emballage et des vieux appareils. Assurez-vous que les vieilles machines ne constituent pas une menace pour la sécurité des enfants. Il est bien connu que les enfants se retrouvent parfois enfermés dans des machines hors d'usage. Pour éviter ce problème, nous vous recommandons de couper le câble d'alimentation et de briser la serrure de la porte pour qu'elle ne ferme pas.

La porte de votre machine a été conçue pour supporter le poids d'un panier rempli lorsque le panier inférieur est totalement extrait. Ne placez jamais sur la porte aucune autre charge car la machine pourrait se renverser.



## Avertissements et information sur la sécurité



### Avertissements sur l'environnement

#### Recyclage

Veillez nous aider à protéger notre environnement. Le matériel d'emballage et certaines pièces de la machine sont fabriqués avec des matériaux recyclables. Ces matériaux sont marqués avec le symbole du recyclage et fournissent des renseignements sur le matériel (>PE<, >PS<, >POM<, ...). Ces matières premières ne doivent pas être mélangées aux déchets domestiques et doivent être remises aux centres de recyclage.

#### Économie d'eau et d'énergie

Enlevez les restes d'aliments (os, pépins, etc.) des assiettes sales. Mettez en marche votre lave-vaisselle après avoir chargé la machine. Utilisez le programme de prélavage que si nécessaire. Reportez vous au tableau des programmes joint à la notice pour une sélection adaptée au niveau de salissure de votre vaisselle.

Si votre machine dispose d'un tuyau d'entrée d'eau chaude, vous pouvez utiliser cette source d'eau chaude (alimentation d'eau chaude centralisée ou d'eau chaude à énergie solaire) jusqu'à 60°C maximum. Vous économiserez de l'énergie et vous aiderez à préserver les ressources naturelles (veuillez lire le paragraphe correspondant au branchement du tuyau d'arrivée d'eau).



#### Vaisselle inadaptée

Ne lavez pas des récipients tachés de cendres, de restes de bougie, de teintures, etc. car ils pourraient endommager votre machine.

Ne mettez pas dans votre lave-vaisselle :

- > des fourchettes, couteaux ou cuillères avec des manches en bois ou en os,
- > des récipients collés,
- > des articles en plastique ne résistant pas aux hautes températures,
- > des récipients en étain,
- > des objets ou articles à usage non alimentaire



## **Avertissements et information sur la sécurité**

Comme dans le lavage à la main, certains articles en porcelaine émaillée, en aluminium ou en argent ont tendance à se décolorer ou à se faner. De même, certains types de cristal et de verre peuvent ternir et devenir opaques après un certain temps.

Assurez-vous que la vaisselle que vous introduisez dans votre lave-vaisselle soit à l'épreuve du lave-vaisselle.

Ne surchargez pas votre lave-vaisselle et n'introduisez pas des récipients autres que ceux mentionnés dans ce manuel.



## **Avant la première utilisation**

Après avoir ouvert l'emballage, vérifiez si la machine a subi des dommages pendant son transport. N'installez et n'utilisez jamais des machines endommagées. Si votre machine est endommagée, veuillez contacter immédiatement votre vendeur ou distributeur agréé. Votre machine doit être toujours installée par un professionnel agréé afin d'en garantir l'installation.

Toute réparation ou maintenance du lave-vaisselle doit être uniquement effectuée par un professionnel agréé. Les réparations effectuées par des tiers sont non seulement dangereuses, mais peuvent également donner lieu à l'annulation de votre garantie. Soyez très attentif à la qualité des raccordements en eau et en électricité.



## Avant la première utilisation

Assurez-vous que le branchement électrique et la prise d'eau de votre lave-vaisselle soient conformes aux instructions de montage signalées à la partie correspondante de ce manuel.

De l'eau, utilisée lors des tests qualités en fabrication, peut encore être présente et doit être soigneusement vidée. Par conséquent, sélectionnez toujours un programme de pré-lavage avant la première utilisation (1<sup>er</sup> or 2<sup>ème</sup> programme).

Avant le premier lavage, ajoutez 1 litre d'eau dans le réservoir à sel de la machine

Si la dureté de l'eau que vous utilisez est supérieure à 60 dF (dureté française) ou bien si vous utilisez de l'eau de puits, nous vous recommandons d'avoir recours à des filtres ou à des épurateurs.



## Branchements



### Électricité

L'information concernant les spécifications électriques de votre machine figure sur l'étiquette située à droite de la porte intérieure.

Si vous devez brancher votre machine à une tension d'alimentation différente de celle indiquée sur l'étiquette, connectez un transformateur approprié.

Cet appareil doit être raccordé directement à une prise murale 16 A protégée équipée d'une terre.

Cet appareil doit obligatoirement être raccordé directement à une prise murale équipée d'une terre. Dans tous les cas, nous vous recommandons de faire appel à un professionnel compétent pour installer l'appareil et vérifier la conformité de votre installation électrique.



## Branchements

### Prise d'eau



#### Branchement du tuyau d'arrivée d'eau

Il y a deux types différents de tuyaux d'arrivée d'eau :

- Le tuyau d'arrivée d'eau froide ( jusqu'à 25°C )
- Le tuyau d'arrivée d'eau chaude ( jusqu'à 60°C )

Veuillez vous assurer du type applicable à votre modèle.

Si vous souhaitez brancher votre machine à une source d'énergie naturelle ou à une alimentation d'eau chaude centralisée, assurez vous d'abord que le type de tuyau d'entrée d'eau soit celui qui convient en vérifiant les valeurs de la température inscrits sur le tuyau. Si le tuyau n'est pas adéquat, faites appel à votre distributeur agréé pour changer le tuyau.

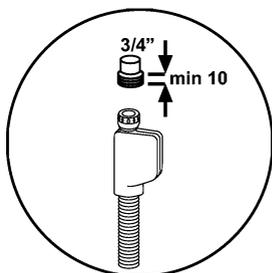
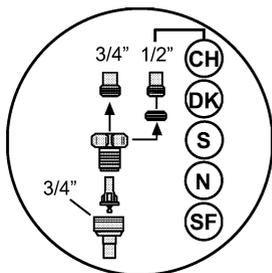
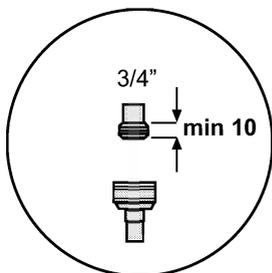
Le tuyau d'arrivée d'eau est directement branché au robinet. La pression de l'eau provenant du robinet doit se situer entre 0,3 et 10 bars.

Si la pression d'arrivée d'eau est supérieure à 10 bars, il est nécessaire de placer une valve. Ouvrez le robinet et vérifiez les fuites éventuelles après avoir branché le tuyau. Pour des motifs de sécurité (si la machine ne dispose pas de l'élément Watersafe), assurez-vous que le robinet soit fermé lorsque la machine n'est pas utilisée.

Pour les modèles munis de l'élément WATERSAFE ,

Si la prise d'eau est convenablement effectuée, ce système protégera votre maison contre les inondations.

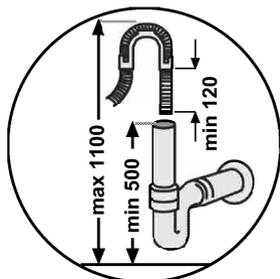
Le boîtier en plastique du système de prise d'eau WATERSAFE dispose de composants électriques. Ne le laissez jamais en contact avec l'eau. Ne coupez jamais le tuyau.





## Branchements

### Branchement du tuyau de vidange



Ajustez le tuyau souple de vidange de votre machine au tube de vidange sans le plier.

Si la longueur du tuyau n'est pas suffisante, faites appel à votre distributeur agréé pour avoir une rallonge fabriquée dans le même matériau que l'original. Souvenez-vous que la longueur du tuyau ne doit pas dépasser 4 mètres, même avec la rallonge. Si le tuyau de vidange a plus de 4 mètres de long, la vaisselle ne sera pas convenablement nettoyée.

Attachez solidement le tuyau au tube de vidange pour éviter qu'il ne se détache pendant le lavage.



## Information utile

### Adoucisseur d'eau

#### Dureté de l'eau

Classe de dureté de l'eau		Position de l'indicateur de dureté
Allemand °dH	Français °fH	
0 - 6	0 - 11	1
7 - 13	12 - 23	2
14 - 20	24 - 36	3
21 - 35	37 - 63	4

Le lave-vaisselle nécessite de l'eau douce exempte de calcaire. L'eau dure laisse des traces d'eau sur la vaisselle. Le lave-vaisselle est muni d'un système adoucissant d'eau pour supprimer la dureté de l'eau. (Adoucisseur d'eau)

Pour régler la dureté de l'eau, veuillez suivre les instructions de montage fournies avec le présent manuel.



## Information utile

### Remplissage de l'adoucisseur d'eau (si présent)

Utilisez uniquement du sel adoucissant spécial pour lave-vaisselles domestiques. N'utilisez pas de sel de table ni de sel alimentaire contenant des composants insolubles dans l'eau, car l'adoucisseur d'eau pourrait s'endommager avec le temps.

Lorsque le lave-vaisselle est en marche, l'adoucisseur d'eau se remplit d'eau. Par conséquent, il faut ajouter le sel adoucissant immédiatement avant la mise en marche de la machine.

Chaque fois que vous ajoutez du sel, faites fonctionner le programme de prélavage si vous n'allez pas utiliser immédiatement le lave-vaisselle. De cette façon, tout excès de sel sera immédiatement éliminé par l'eau.

Vous pouvez mettre 2 kg. environ de sel adoucissant dans l'adoucisseur d'eau. Si vous utilisez du sel en tablettes, ne remplissez pas le réservoir jusqu'au bord. Nous préconisons le sel granulé ou en poudre.

Après avoir mis le sel dans la machine pour la première fois, le voyant indiquant le manque de sel (si présent) sera éteint.

Indicateur optique (si présent) :

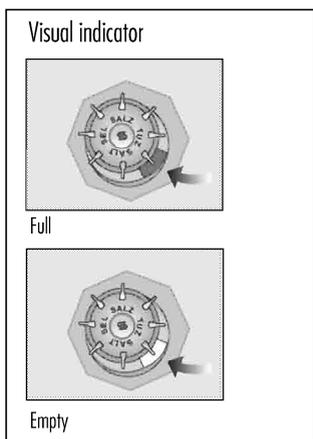
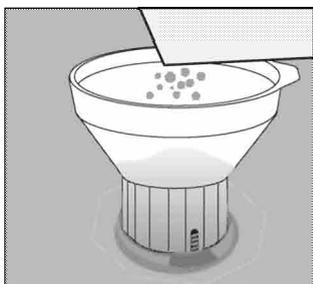
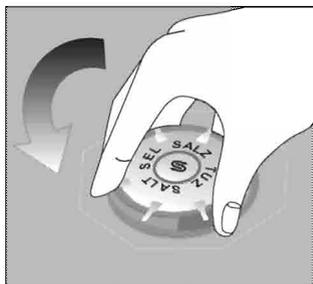
Quand le réservoir à sel est plein, le flotteur apparaît à travers le regard du couvercle.

Le flotteur descend et disparaît lorsque le réservoir à sel doit être rempli

Pour remplir le réservoir à sel, enlevez d'abord le panier inférieur et dévissez le couvercle de l'adoucisseur d'eau en le tournant vers la gauche.

Le remplissage sera plus facile si vous utilisez le gobelet verseur (si présent).

Après avoir rempli le réservoir, remettez en place le couvercle en le vissant fermement vers la droite jusqu'à entendre un clic.





## Information utile



### Usage du détergent

Utilisez uniquement un détergent adapté aux lave-vaisselles domestiques. Conservez les détergents au frais et au sec, hors de la portée des enfants.

Il faut remplir le réservoir de détergent avant chaque utilisation. L'excès de détergent peut rayer vos assiettes et laisser des traces sur la machine.

Les détergents sont classés en deux groupes : certains contiennent des phosphates et d'autres pas. Vous pouvez utiliser les deux types de détergents



### Les programmes Eco/Bio et les détergents à base d'enzymes

À la différence des détergents traditionnels, les détergents de la "nouvelle génération" contiennent des enzymes naturelles au lieu des habituels produits chimiques caustiques.

Les détergents à base d'enzymes peuvent être décomposés biologiquement. De plus, leur capacité de nettoyage est beaucoup plus efficace que celle des détergents traditionnels à basse température. Vous pouvez maintenir les prestations de lavage d'un détergent normal à 65°C en utilisant le programme Eco/Bio adéquat avec un détergent à base d'enzymes à 50-55°C.

Utilisez des détergents à base d'enzymes si le lave-vaisselle est équipé d'un programme Eco/Bio

### Avertissement !

#### Détergents "Deux-en-Un", "Trois-en-Un"

De manière générale, les détergents portant l'indication "Deux-en-Un" ou "Trois-en-Un" ne sont pas en mesure de garantir un résultat optimal sauf dans certaines conditions particulières. Si vous voulez connaître ces conditions, vous devez contacter le fabricant du produit. Ces produits contiennent des doses préétablies de détergent, de sel régénérant et/ou de liquide de rinçage et ne conviennent donc pas toujours au type de vaisselle à laver et à la dureté de l'eau de votre habitation.

En cas de problème après l'utilisation de ces produits, adressez-vous au service d'assistance du fabricant. La garantie ne couvre pas les dommages résultant de l'utilisation de ces produits. Votre lave-vaisselle est doté d'un distributeur de liquide de rinçage réglable, d'un réservoir à sel régénérant réglable, et vous pouvez verser la juste quantité de détergent dans le réservoir prévu à cet effet. Le résultat obtenu sera ainsi le meilleur possible.



## Informations d'utilisation

### Ajout de détergent

Si le lave-vaisselle est considérablement plein et que la vaisselle est relativement sale, remplissez le compartiment principal (A) au niveau de 25cm<sup>3</sup>. Si le lave-vaisselle n'est pas plein et que la vaisselle n'est que légèrement sale, remplissez le compartiment principal (A) au niveau de 15cm<sup>3</sup>.

Si votre vaisselle est laissée sale pour une longue période de temps et que des résidus alimentaires y sont collés, remplissez également le petit compartiment (B) jusqu'à 5cm<sup>3</sup>.

Selon le degré de saleté de la vaisselle et de la dureté de l'eau de votre région, il pourrait être nécessaire d'ajouter du détergent. Des détergents en poudre et en gel sont versés dans le distributeur.

Si vous utilisez un détergent en tablettes, veuillez lire les recommandations du fabricant sur l'emballage du produit, afin de déterminer l'endroit où les tablettes devraient être placées à l'intérieur du lave-vaisselle (distributeur à détergent, panier à couverts, et ainsi de suite)

Après avoir ajouté le détergent, fermez le couvercle du distributeur (D) et assurez-vous que vous pouvez entendre un son de claquement. Pendant le programme de lavage, le détergent sera automatiquement distribué et le couvercle (D) restera ouvert lorsque le programme sera terminé.

N'utilisez pas de détergent lors du programme de prélavage.

### Utilisation de produit de rinçage

#### Produit de rinçage

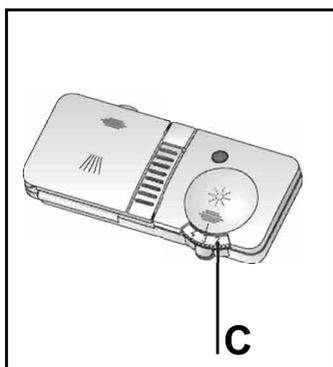
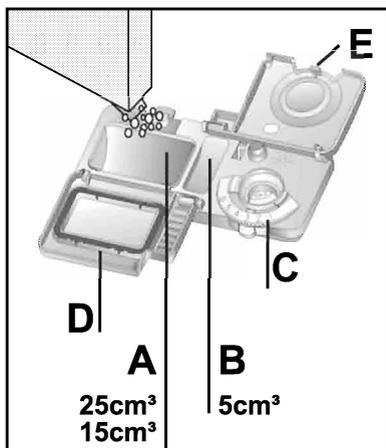


Utilisez uniquement un produit de rinçage conçu pour les lave-vaisselle domestiques.

Le produit de rinçage est spécialement formulé pour être utilisé avec les lave-vaisselle, afin de prévenir les traces d'eau, désincruster la vaisselle et augmenter l'efficacité des processus de lavage et de séchage. Ainsi, assurez-vous que la quantité de produit de rinçage est adéquate dans le distributeur approprié de votre machine. Vous pouvez ajuster la quantité de produit de rinçage utilisé pendant le programme de lavage en tournant le régulateur du distributeur de produit de rinçage (C).

Le régulateur du distributeur (C) peut être défini entre les niveaux 1 et 6 (6 représentant la quantité maximum de produit de rinçage). Votre machine est pré-réglée en usine au niveau 3.

Selon les résultats de séchage obtenus, ajustez la dose de produit de rinçage au moyen du sélecteur à six positions. (Position 1: dose minimum, Position 6: dose maximum.) Augmentez graduellement la dose, si des gouttes d'eau ou des traces de calcaire apparaissent sur la vaisselle suite à son lavage. Par ailleurs, réduisez la dose si des traînées blanchâtres et collantes apparaissent sur la vaisselle.





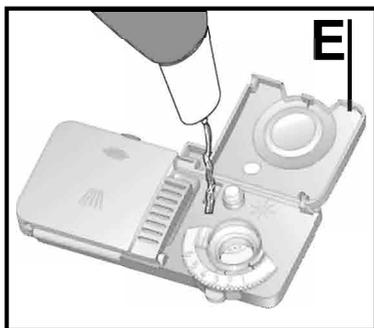
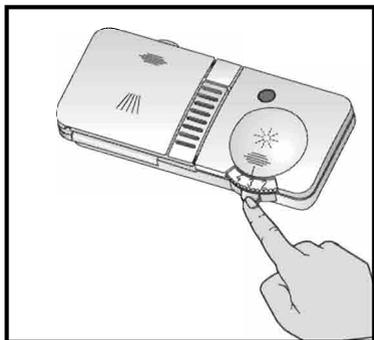
## Informations d'utilisation

### Remplissage du distributeur de produit de rinçage

Ouvrez le couvercle du distributeur de produit de rinçage. Remplissez le distributeur avec du produit de rinçage jusqu'à ce qu'il soit plein jusqu'à la marque de niveau "max".

Remplacez le couvercle (E) et assurez-vous d'entendre un son de claquement.

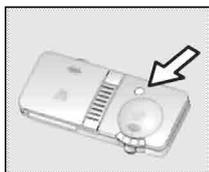
Rappelez-vous de FERMER le couvercle après chaque remplissage. Assurez-vous de nettoyer tout produit de rinçage que vous pourriez avoir renversé.



### Indicateur optique



**Foncé = produit de rinçage en quantité suffisante**



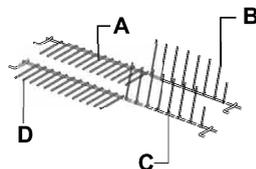
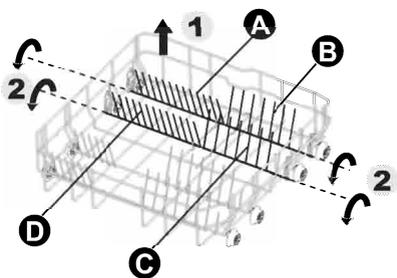
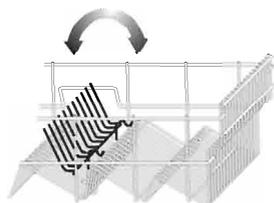
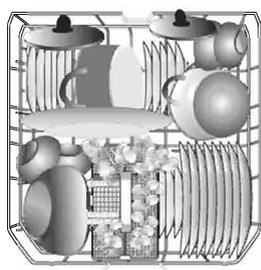
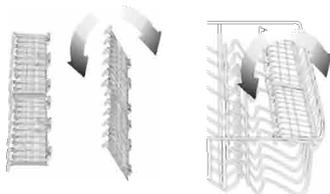
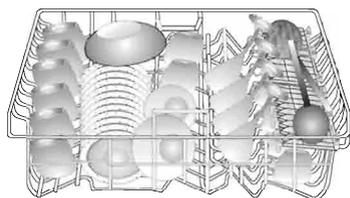
**Clair = approvisionnez en produit de rinçage**



## Information utile



### Comment charger votre lave-vaisselle



Si vous chargez correctement le lave-vaisselle, les prestations de lavage, séchage et énergie de votre machine n'en seront qu'augmentées. Étudiez l'information figurant sur cette section ainsi que celle contenue dans la carte d'usage habituel fournie avec ce manuel.

Vous pouvez placer votre vaisselle et vos couverts dans trois paniers indépendants.

Placez les récipients très sales ou de grande dimension sur le panier inférieur, et les articles légers, délicats ou de petite dimension sur le panier supérieur. Placez les fourchettes, les couteaux et les cuillères dans le panier à couverts.

Placez les articles étroits et hauts au milieu des paniers.

Les verres à pied doivent s'appuyer sur les paniers ou les supports (s'il y en a), et non pas sur la vaisselle.

Les étagères du panier sont réglables afin d'accueillir les pièces de grande taille.

Lorsque vous chargez votre lave-vaisselle, assurez-vous que les verres à pied (et/ou les verres à vin) reposent sur les côtés du panier supérieur ou sur les supports à verres. Les verres ne doivent pas s'appuyer l'un sur l'autre car ils pourraient s'endommager pendant le lavage.

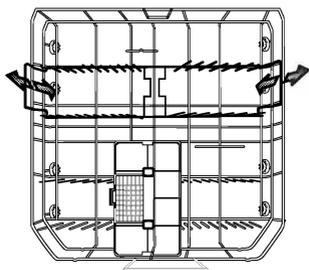
Vous pouvez plier les supports à verres du panier supérieur si vous avez besoin de davantage de place pour les pièces plus grandes (les supports à verres ne sont pas disponibles sur tous les modèles. Les modèles équipés de supports à verres peuvent différer : certains modèles ont des supports fixes tandis que d'autres disposent de supports doubles ou individuels amovibles).

### Tringles d'appui de la plaque pliante (si présent)

Il y a quatre "tringles d'appui de la plaque pliante" indépendantes dans le panier inférieur du lave-vaisselle, spécialement conçues pour dégager le panier inférieur afin d'y loger les poêles et les grands bols. Il est possible de plier chacune des sections (A, B, C, D) une à une ou toutes à la fois afin d'aménager un grand espace vide. Soutenez les tringles et soulevez-les doucement 1. Poussez-les en avant 2 et pliez-les



## Information utile



Rangez les grosses pièces, comme les poêles, par exemple, dans le panier inférieur. Vous pouvez ôter le panier à couverts et/ou le panier à assiettes amovible (si présent) pour laisser de la place aux grandes pièces, comme les poêles et les plateaux. Chargez les cuillères et les fourchettes dans le panier à couverts avec le manche tourné vers le bas et les couteaux avec le manche tourné vers le haut.



Les couverts longs, comme les louches et les grands couteaux, etc. doivent être placés horizontalement sur la partie supérieure du panier à couverts ou bien sur les paniers.

## Réglage de la hauteur du panier supérieur

La position par défaut du panier supérieur est réglée à sa hauteur maximale.

Vous pouvez modifier la position du panier supérieur en fonction de la dimension des assiettes.

À cet effet,

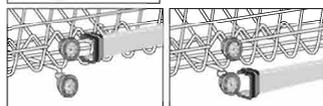
Débloquez les verrous des glissières droite et gauche en les tournant de côté.

Enlevez le panier.

Changez la position des galets et replacez le panier sur la glissière; fermez ensuite les verrous.



Utilisation d'un support à petites cuillères (si présent)

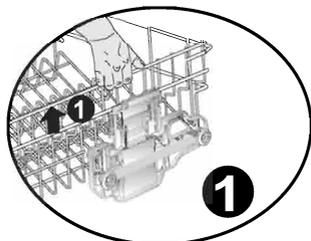


## Réglage de la hauteur du panier supérieur (si présent)

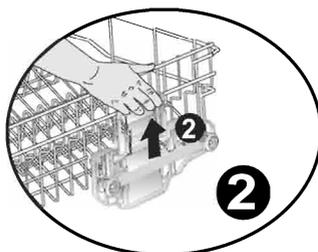
Le panier supérieur est équipé d'un système d'élévation incorporé permettant de déplacer le panier supérieur dans le sens vertical même lorsqu'il est plein, sans avoir à le retirer de la machine. **1** Pendant le fonctionnement de la machine, le panier supérieur est réglé à la position "inférieure". Pour régler le panier supérieur à sa position "élevée", poussez doucement vers le haut un des côtés du panier supérieur. Pour soulever l'autre bout du panier, faites de même de l'autre côté. **2**

Pour abaisser le panier supérieur, soutenez le levier situé sur l'un des côtés du panier et faites descendre doucement le panier sans retirer votre main du levier **2**. Faites de même en soutenant le levier de l'autre côté du panier.

Assurez-vous que les deux côtés du mécanisme d'élévation soient bien de niveau.



(si présent)





## Fonctionnement du programme de lavage

Vérifiez le niveau de sel et de produit de rinçage avant de mettre votre machine en marche. Ajoutez du sel ou du produit de rinçage si nécessaire.

Vérifiez que les bras d'aspersion supérieur et inférieur puissent tourner librement. Approvisionnez en détergent.

Fermez la porte de la machine.

Sélectionnez le programme de lavage souhaité sur la carte fournie avec ce manuel.

Tournez le régulateur des programmes vers la droite et réglez-le sur le point de départ du programme choisi.

Appuyez sur la touche de fonction correspondante au programme choisi (si présente)

Appuyez sur la touche On/Off.

Vérifiez que le voyant On/Off et le voyant de la touche de fonction (si présent) soient allumés.

Appuyez sur la touche On/Off lorsque le programme est fini. Le voyant s'éteindra.

## Comment modifier le programme de lavage

Pour modifier la sélection du programme pendant que la machine est en marche :

Appuyez sur la touche On/Off de votre machine. Le LED du voyant s'éteindra et la machine s'arrêtera.

Tournez le programmeur vers la droite jusqu'à atteindre le point de départ du programme souhaité.

Appuyez sur la touche de fonction du programme que vous avez choisi (si présente).

Appuyez sur la touche On/Off pour démarrer le nouveau programme sélectionné.



## Fonctionnement du lave-vaisselle

### Comment décharger votre lave-vaisselle

Il faut laisser refroidir la vaisselle pendant 15 minutes après l'achèvement du programme.

La vaisselle refroidira plus vite si vous laissez la porte légèrement ouverte.

Mise en garde : attention au jet de vapeur si vous ouvrez la porte immédiatement après l'achèvement du programme.

Déchargez le lave-vaisselle en commençant par le panier inférieur. De cette façon les gouttes d'eau ne tremperont pas la vaisselle du panier inférieur lorsque vous videz le panier supérieur.



### Entretien de la machine

Si vous nettoyez votre machine à intervalles réguliers, elle durera plus longtemps et le risque d'avoir des problèmes sera réduit.

Avant toute opération de nettoyage, débranchez l'appareil et fermez l'arrivée d'eau.

Essayez le bandeau de commande à l'aide d'un chiffon doux et humide.

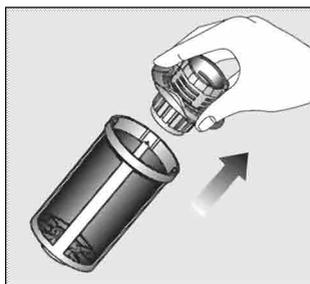
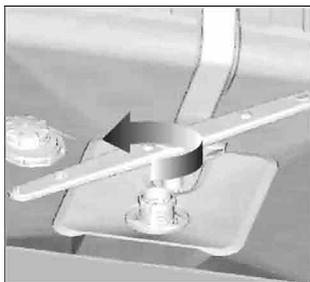
N'utilisez aucune substance corrosive.

Nettoyez régulièrement le joint de la porte avec un chiffon humide.



## Entretien de la machine

### Nettoyage des filtres



Pour que votre machine fonctionne efficacement, vérifiez les filtres et les bras d'aspersion avant chaque lavage.

Votre machine dispose de trois filtres différents.

Un filtre principal  
Un filtre à gros grains  
Un micro-filtre

Pour nettoyer les filtres :

Enlevez le filtre à gros grains en le tournant vers la gauche.

Retirez le micro-filtre du filtre à gros grains en débloquant les verrous.

Retirez le filtre principal.

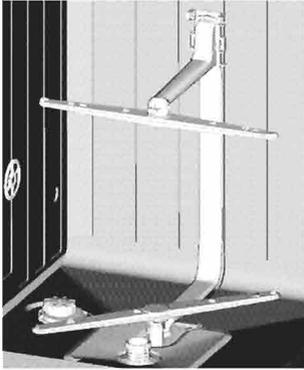
Nettoyez les trois filtres sous l'eau courante à l'aide d'une brosse.

Remettez le filtre principal à sa place.

Placez le micro-filtre à l'intérieur du filtre à gros grains. Assurez-vous que les marques soient correctement alignées.

Tournez le filtre principal vers la droite jusqu'à entendre un clic.

Les filtres doivent être correctement montés si vous voulez obtenir un meilleur rendement.



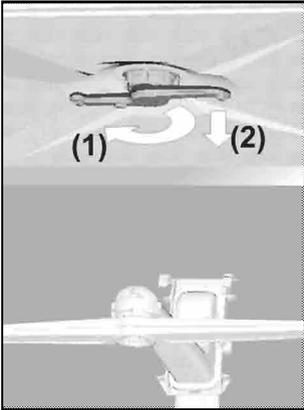
## Entretien de la machine Nettoyage des bras d'aspersion

### Bras d'aspersion supérieur :

Tournez l'écrou vers la gauche et démontez l'écrou et le bras d'aspersion. Éliminez les résidus alimentaires sous l'eau courante. Remontez le bras d'aspersion et vissez l'écrou en le tournant vers la droite jusqu'à entendre un clic.

### Bras d'aspersion inférieur :

Enlevez le bras d'aspersion de son encoche en débloquant les verrous tout en le poussant vers le haut. Éliminez les résidus alimentaires sous l'eau courante. Remontez le bras d'aspersion dans sa position originale .



### Bras gicleur supérieur supplémentaire (si présent)

Les bras gicleurs supérieurs et centraux (1 , 2) peuvent être dévissés. N'oubliez pas de revisser les écrous au moment de remonter les bras gicleurs



## Comment modifier l'emplacement de votre lave-vaisselle

Videz la machine et fermez la valve d'entrée d'eau.

Débranchez la prise d'eau et les tuyaux de vidange.

Débranchez tous les autres tuyaux et câbles qui puissent entraver le mouvement de la machine.

Assurez-vous que les tuyaux ne s'emmêlent pas pendant le transport.

Pendant le transport, maintenez la machine en position verticale ou sur son dos pour empêcher l'eau de pénétrer dans le bandeau de commande, ce qui pourrait donner lieu à une panne.



## Dépannage

Avant d'appeler votre distributeur agréé, vérifiez ce qui suit :



La machine est-elle branchée?



Le fusible de la machine fonctionne-t-il?  
Le fusible a-t-il sauté?



Le robinet d'eau est-il totalement ouvert?



La machine est-elle allumée?



La porte du lave-vaisselle est-elle bien fermée?



Les filtres sont-ils sales?



Le détergent et/ou le produit de rinçage sont-ils suffisants? Y a-t-il suffisamment de sel dans l'adoucisseur d'eau?



## Déclaration de conformité CE

Cet appareil a été conçu, construit et mis sur le marché conformément aux normes de sécurité des Directives CE.

Capacité de charge : 12 couverts

**73/23/EC**  
**89/336/EC**  
**93/68/EC**  
**IEC 436/DIN 44990**  
**EN 50242**

